

Poland-Katowice: Surgical instruments

OJ S 210/2013 29/10/2013

Contract award notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Okręgowy Szpital Kolejowy w Katowicach s.p.z.o.z.

Postal address: ul. Panewnicka 65

Town: Katowice

Postal code: 40-760

Country: Poland

For the attention of: Roksana Ulbrich

E-mail: zp_osk_katowice@op.pl

Telephone: +48 326053523

Fax: +48 326053508

Internet address(es):General address of the contracting authority: <http://kolejowy.katowice.pl>**I.2. Type of the contracting authority**

Other: Samodzielny Publiczny Zakład Opieki Zdrowotnej

I.3. Main activity

Health

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description**II.1.1. Title**

Zakup i dostawa narzędzi do zabiegów bariatrycznych.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Main site or place of performance: Miejscem dostawy i rozładunku jest Magazyn mieszczący się w siedzibie Zamawiającego.

NUTS code PL22 Śląskie

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system (DPS)**II.1.4. Short description of the contract or purchase(s)**

Dostawa wraz z transportem narzędzi do zabiegów bariatrycznych: Endostapler 60 lub 45 mm z 45 st. naturalną artykulacją w trzonie, długość trzonu 44 lub 34 cm, nóż w dolnej branszy z trzypunktowym systemem podparcia kompresji, dystalna szerokość rozwarcia bransz 22 mm, równoległe zamknięcie bransz, wskaźnik kierunku ruchu noża, przełącznik zmiany kierunku ruchu noża, wskaźnik sekwencji oddawania strzału, spust otwierający endostapler w zasięgu

kciuka, całkowicie jednoręczny w obsłudze, 1 szt. 12-strzałowy (Zamawiający każdorazowo określi rodzaj i długość staplera przy składaniu zamówienia).;

Kompatybilne ładunki do endostaplera w poz.1 w zależności od zapotrzebowania: biały 1,0 mm, złoty 1,8 mm, niebieski 1,5 mm, zielony 2,0 mm.;

Bezpieczny trokar optyczny 12 mm, wbudowana redukcja 4,7 - 12,9 mm, karbowana zew. powierzchnia w kształcie odwróconej choinki, koncentryczny port ze zdejmowaną nasadką, obturator zaopatrzony w kanał umożliwiający wprowadzenie kamery 10 mm, długość min. 100 mm.;

Bezpieczny trokar optyczny 12 mm, wbudowana redukcja 4,7 - 12,9 mm, karbowana zew. powierzchnia w kształcie odwróconej choinki, koncentryczny port ze zdejmowaną nasadką, obturator zaopatrzony w kanał umożliwiający wprowadzenie kamery 10 mm, długość min. 150 mm.;

Narzędzie do noża harmonicznego długość 36 lub 45 cm, ręczna aktywacja mocy min. i max; jednorazowe nożyczki do cięcia i koagulacji tkanek z wbudowaną aktywacją ręczną, zamykające naczynia do 7 mm włącznie, wykorzystujące technologię, kontrolowanej termicznie termofuzji tkanek, uchwyt pistoletowy, zakrzywione bransze robocze dł. 40 mm, długość ramienia 22 cm; jednorazowe sterylne oraz jednorazowe nożyczki do cięcia i koagulacji tkanek, zamykające naczynia o śr. do 7 mm włącznie, wykorzystujące technologię bipolarną zaawansowaną, kontrolę termiczną termofuzji tkanek, średnica ramienia 5 mm, dł. 35 cm. Blokada noża i wbudowana aktywacja ręczna. (Zamawiający każdorazowo określi długość narzędzia przy składaniu zamówienia);

Uniwersalny ładunek o długości 55 mm z dwoma potrójnymi liniami zszywek przestrzennych 3D, z możliwością regulacji wysokości zamknięcia zszywki w zakresie 1,5 mm do tkanki zwykłej, 1,8 mm do tkanki pośredniej, 2,0 mm do tkanki grubej;

Stapler okrężny, zakrzywiony, wersja laparoskopowa, jednoręczne w obsłudze, dostępne średnice do wyboru: (jedna z czterech) 21 mm, 25 mm, 29 mm, 33 mm, wysokość otwartej zszywki 5,5 mm, regulowana wysokość zamknięcia zszywki w zakresie 1-2,5 mm w jednym staplerze, czterostopniowa skala kompresacji tkanki. (Zamawiający każdorazowo określi rodzaj i długość staplera przy składaniu zamówienia);

Stapler okrężny, zakrzywiony, wersja standardowa, jednoręczne w obsłudze, dostępne średnice do wyboru: (jedna z czterech) 21 mm, 25 mm, 29 mm, 33 mm, wysokość otwartej zszywki 5,5 mm, regulowana wysokość zamknięcia zszywki w zakresie 1-2,5 mm w jednym staplerze, czterostopniowa skala kompresacji tkanki (Zamawiający każdorazowo określi rodzaj i długość staplera przy składaniu zamówienia).

Uniwersalny jednorazowy stapler laparoskopowy do ładunków staplerów jednorazowych laparoskopowych, wspólna rękojeść dla ładunków prostych i z artykulacją, z możliwością ponownego ładowania do 25 razy, o średnicy trzonu 12 mm, z możliwością rotacji o 360 st. - dostępny w 2 długościach - określonych każdorazowo przez Zamawiającego (standardowa laparoskopowa oraz długa do chirurgii bariatrycznej);

Ładunek do staplera laparoskopowego, zamykająco-tnący, z nożem w ładunku, umieszczający 6 rzędów tytanowych zszywek (3 + 3), o długości linii szwów 60 mm, posiadający możliwość zginania w obie strony o 45 st., o wysokości zszywek przed zamknięciem 3,0 mm; 3,5 mm; 4,0 mm; przeznaczony do tkanki średnio-grubej, pasujący do jednej uniwersalnej rękojeści dla wszystkich rodzajów ładunków;

Ładunek do staplera laparoskopowego, zamykająco-tnący, z nożem w magazynku, umieszczający 6 rzędów tytanowych zszywek (3 + 3), o długości linii szwów 60 mm, posiadający możliwość zginania w obie strony o 45 st., o wysokości zszywek przed zamknięciem 3,5 mm a po zamknięciu 1,5 mm; pasujący do jednej uniwersalnej rękojeści dla wszystkich rodzajów ładunków;

Ładunek do staplera laparoskopowego, zamykająco-tnący, z nożem w ładunku,

umieszczający 6 rzędów tytanowych zszywek (3 + 3), o długości linii szwów 60 mm, posiadający możliwość zginania w obie strony o 45 st., o wysokości zszywek przed zamknięciem 4,0 mm; 4,5 mm; 5,0 mm, przeznaczony do tkanki bardzo grubej; pasujący do jednej uniwersalnej rękojeści dla wszystkich rodzajów ładunków.

Jednorazowy trokar o średnicy 12 mm, długości kaniuli 150 mm, kaniula ze zintegrowanym systemem zakotwiczenia w powłokach. Trokar typu bezostrzowego z plastikowym ostrzem i ruchomą osłonką rozpychającą tkanki o kształcie stożka, automatyczna uszczelka w zakresie 5-12 mm, posiadający 3-stopniowy zawór umożliwiający insuflację, zatrzymanie przepływu gazu oraz desuflację bez odłączania wężyka z CO₂;

Jednorazowy trokar o średnicy 12 mm, długości kaniuli 100 mm, kaniula ze zintegrowanym systemem zakotwiczenia w powłokach. Trokar typu bezostrzowego z plastikowym ostrzem i ruchomą osłonką rozpychającą tkanki o kształcie stożka, automatyczna uszczelka w zakresie 5-12 mm, posiadający 3-stopniowy zawór umożliwiający insuflację, zatrzymanie przepływu gazu oraz desuflację bez odłączania wężyka z CO₂;

Jednorazowa kaniula o średnicy 12 mm, długości kaniuli 100 mm, kaniula ze zintegrowanym systemem zakotwiczenia w powłokach, z automatycznym systemem bezobsługowej redukcji uszczelki od 5 mm do 12 mm, posiadający 3-stopniowy zawór umożliwiający desuflację bez odłączania wężyka z CO₂. Zamawiający określi średnicę kaniuli przy składaniu zamówienia;

Jednorazowy trokar o średnicy 15 mm, długości kaniuli 150 mm, kaniula ze zintegrowanym systemem zakotwiczenia w powłokach. Trokar typu bezostrzowego z plastikowym ostrzem i ruchomą osłonką rozpychającą tkanki o kształcie stożka, automatyczna uszczelka w zakresie 5-12 mm oraz 10-15 mm z redukcją na 5 mm, posiadający 3-stopniowy zawór umożliwiający insuflację, zatrzymanie przepływu gazu oraz desuflację bez odłączania wężyka z CO₂;

Płyn zapobiegający parowaniu instrumentów laparoskopowych;

Jednorazowe bezprzewodowe narzędzie do preparowania ultradźwiękowego, o długości trzonu 39 cm, średnica trzonu 5 mm (1 klucz dynamometryczny dołączony do każdego zestawu). Współpracujące z bezprzewodowym generatorem pracującym w technologii ultradźwiękowej. Wykonawca użyje nieodpłatnie bezprzewodowy generator umożliwiający wykonanie procedur chirurgicznych;

Jednorazowe narzędzie do stapiania tkanek oraz zamykania naczyń krwionośnych i limfatycznych o średnicy do 7 mm włącznie, z możliwością aktywowania wbudowanego trybu monopolarnego typu VALLEYLAB z wbudowanym nożem zapewniającym funkcję cięcia, przeznaczone do zabiegów laparoskopowych o długości trzonu 44 cm, średnica trzonu 5 mm; obustronnie wygięte szczęki, zakres obrotu trzonu 340 st., aktywacja za pomocą włącznika nożnego (dostępna jedynie dla systemu zamykania naczyń) lub ręcznego, współpracujące z generatorem FordeTriad;

Jednorazowe narzędzie do stapiania tkanek oraz zamykania naczyń krwionośnych i limfatycznych o średnicy do 7 mm włącznie, z wbudowanym nożem zapewniającym funkcję cięcia, przeznaczone do zabiegów laparoskopowych o długości trzonu 37 cm, lub do zabiegów na otwarto o długości trzonu 20 cm, średnica trzonu 5 mm; fakturowane szczęki proste, aktywacja za pomocą włącznika nożnego lub ręcznego, współpracujące z generatorem FordeTriad;

Jednorazowe narzędzie do stapiania tkanek oraz zamykania naczyń krwionośnych i limfatycznych o średnicy do 7 mm włącznie, z wbudowanym nożem zapewniającym funkcję cięcia, przeznaczone do zabiegów na otwarto o długości trzonu ok. 18 cm, zakres obrotu trzonu 180 st.; aktywacja za pomocą włącznika nożnego lub ręcznego, współpracujące z generatorem FordeTriad;

Jednorazowe narzędzie do stapiania tkanek oraz zamykania naczyń krwionośnych i limfatycznych o średnicy do 7 mm włącznie, z wbudowanym nożem zapewniającym funkcję cięcia, przeznaczone do precyzyjnych zabiegów na otwarto, o długości trzonu ok. 19 cm,

szczęki wygięte, aktywacja za pomocą włącznika nożnego lub ręcznego, współpracujące z generatorem FordeTriad;

Wielorazowy przewód do elektrody biernej jednorazowego użytku, o długości 4,6 m, kompatybilny z zaoferowanymi elektrodami biernymi, do stosowania z generatorami typu VALLEYLAB;

Elektroda czynna wielorazowego użytku, na stałe połączona z kablem o długości 4,6 m, posiadająca przyciski koagulacji i cięcia oblane silikonem, uchwyt również oblany silikonem, posiadająca wtyk na 3 bolce, dostarczona z elektrodą nożową z trzonkiem o średnicy 2,4 mm, nadająca się do sterylizacji gazowej lub parowej;

Elektroda bierna jednorazowa, dwudzielna, niekierunkowa o powierzchni 150 cm², z warstwą przewodzącego żeluz w części aktywnej oraz z systemem ścisłego przylegania brzeżnego zapobiegającego przypadkowemu zalaniu w polu operacyjnym, każda elektroda posiada etykiety gotowe do wklejenia do protokołu operacyjnego zawierające następujące informacje: numer referencyjny, seria i data ważności;

Wielorazowa przedłużka do elektrod czynnych wielorazowych, o długości roboczej 10,2 cm i średnicy trzonka 2,4 mm.

Retraktor wątrobowy laparoskopowy, giętki o długości 360 mm, średnica 5 mm; narzędzie 3-linkowe (2 linki sterujące + dodatkowa linka bezpieczeństwa zabezpieczająca przed rozsypaniem się elementów konstrukcyjnych w przypadku pęknięcia linek sterujących).

Rozmiar poprzeczny pętli retraktora 80 mm, kąt odgięcia pętli refraktora od osi narzędzia 30 st., port do mycia w myjni mechanicznej;

Narzędzie laparoskopowe typu Gold Finger do fundoplikacji, opasek bariatrycznych itp. zabiegów o długości 360 mm, średnica 5 mm; narzędzie 3-linkowe (2 linki sterujące + dodatkowa linka bezpieczeństwa zabezpieczająca przed rozsypaniem się elementów konstrukcyjnych w przypadku pęknięcia linek sterujących), kąt wygięcia ok. 90 st., port do mycia w myjni mechanicznej;

Pojedynczy giętki hak bariatryczny z ramą oraz z uchwytem do optyk lub narzędzi, montowany do szyny stołu operacyjnego. Skład zestawu: a) giętki hak bariatryczny o długości 22 cm, z uchwytem do optyk lub narzędzi; montowany do wspornika poziomego; b) wspornik poziomy, długi, bariatryczny o zasięgu 42 cm, montowany regulowanym przegubem do wspornika pionowego; c) wspornik pionowy z zaciskiem do szyny stołu operacyjnego z możliwością regulacji wysokości od 5 cm do 41 cm;

Optyka laparoskopowa - śr. 10 mm, kąt widzenia 30 st., długość robocza 324 mm, autoklawowalna do 137 st. C, ciśnienie do 3,0 bara;

System ssąco-płuczący; zawory trąbkowe kodowane kolorami, uniwersalne podłączenie płukania Luer-Lock lub dren, rura ssąco-płuczająca o średnicy 5 mm i długości 450 mm;

Igła Veressa szybkoprzepływowa, o średnicy 2,7 mm i długości 170 mm;

Narzędzie laparoskopowe do nasadzania główki staplera okrężnego tzw. Anvil Grasper o średnicy 10 mm; uchwyt z blokadą; narzędzie jednoczęściowe, autoklawowalne z portem do mycia w myjni mechanicznej;

Zestaw trokarów do staplerów laparoskopowych o średnicy 13,0 mm. Skład zestawu: korpus trokara o średnicy 13,0 mm z zaworem wewnętrznym, manualnym z klapką, kranikiem do podłączenia CO₂ - 2 szt.; tubus o długości roboczej 97 mm - 2 szt.; grot do kaniuli ostry, piramidalny o długości 97 mm - 2 szt, redukcja z gumowym uchwytem mocującym do korpusu trokara 13/5 mm - 2 szt;

Zestaw trokarów do staplerów laparoskopowych o średnicy 13,0 mm. Skład zestawu: korpus trokara o średnicy 13,0 mm z zaworem wewnętrznym, manualnym z klapką, kranikiem do podłączenia CO₂ - 2 szt.; tubus bariatryczny o długości 150 mm - 2 szt.; grot do kaniuli ostry, piramidalny o długości 150 mm - 2 szt, redukcja z gumowym uchwytem mocującym do korpusu trokara 13/5 mm - 2 szt.;

Uszczelka o śr. 5 mm do redukcji;
Uszczelka zewnętrzna do tuby trokara o śr.13 mm.;
Uszczelka wewnętrzna do tuby trokara o śr. 13 mm;
Uszczelka typu O-Ring do trokara o śr. 13 mm.;
Uchwyt gumowy do redukcji, mocujący do korpusu trokara, zapasowy tzw. szelki.
Klipsy tytanowe do laparoskopii, rozmiar średnio- duże do automatycznej klipsownicy z pneumatycznym podajnikiem; w magazynkach min. po 8 szt. - Zamawiający wymaga użyczenia 2 szt. klipsownic o śr. 10 mm, dł. min. 370 mm do oferowanych klipsów na czas trwania umowy;
Klipsy tytanowe do laparoskopii, rozmiar średnio- duże w magazynkach po 6 szt.- Zamawiający wymaga użyczenia 4 szt. klipsownic o śr. 10 mm, uchwyt nożyczkowy, dł. min. 330 - 340 mm do oferowanych klipsów na czas trwania umowy;
Sterylny środek w kroplach, zapobiegający parowaniu optyk, op. 10 szt.;
Olej w sprayu do pielęgnacji narzędzi chirurgicznych, poj. 300 ml.

II.1.5. CPV code(s)

33169000 Surgical instruments

II.1.6. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.2. Total value of the contract/lot

II.2.1. Total value of the contract/lot

Value: 1 370 340,60 PLN
excluding VAT

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction has been used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

Szp.3-23/P/13

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

Contract notice

Notice number in the OJ S: [2013/S 126-215680](#) of 2.7.2013

Section V: Award of contract

Lot No: 1

- Lot title: Zakup i dostawa narzędzi do zabiegów bariatrycznych

V.1. Date of conclusion of the contract

29.8.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Johnson & Johnson Poland Sp. z o.o.

Postal address: ul. Iłżecka 24

Town: Warszawa

Postal code: 02-285

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 879 629,63 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 860 900 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 2

- Lot title: Zakup i dostawa narzędzi do zabiegów bariatrycznych

V.1. Date of conclusion of the contract

29.8.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Covidien Polska Sp. z o.o.

Postal address: Al. Jerozolimskie 162

Town: Warszawa

Postal code: 02-342

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 231 481,48 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 227 756,20 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 3

- Lot title: Zakup i dostawa narzędzi do zabiegów bariatrycznych

V.1. Date of conclusion of the contract

29.8.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: EndoPro Sp. z o.o.

Postal address: ul. Śląska 88

Town: Katowice

Postal code: 40-742

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 50 925,93 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 50 238,80 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Lot No: 4

- Lot title: Zakup i dostawa narzędzi do zabiegów bariatrycznych

V.1. Date of conclusion of the contract

29.8.2013

V.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

V.3. Name and address of the contractor

Official name: Aesculap-Chifa Sp. z o.o.

Postal address: ul. Tysiąclecia 14

Town: Nowy Tomyśl

Postal code: 64-300

Country: Poland

V.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot:

Value: 231 481,48 PLN

excluding VAT

Total value of the procurement:

Value: 231 445,60 PLN

excluding VAT

V.5. Information about subcontracting

The contract is likely to be subcontracted: no

Section VI: Complementary information**VI.1. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.2. Additional information

VI.3. Procedures for review

VI.3.1. Review body

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

VI.3.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, a także innemu podmiotowi, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu danego zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.).

Środki ochrony prawnej wobec ogłoszenia o zamówieniu oraz specyfikacji istotnych warunków zamówienia przysługują również organizacjom wpisanym na listę, o której mowa w art. 154 pkt 5 ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.).

Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.) czynności Zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której Zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.

Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności Zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.), zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.

Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

Odwołujący przesyła kopię odwołania Zamawiającemu przed upływem terminu do wniesienia odwołania w taki sposób, aby mógł on zapoznać się z jego treścią przed upływem tego terminu. Domniemywa się, iż Zamawiający mógł zapoznać się z treścią odwołania przed upływem terminu do jego wniesienia, jeżeli przesłanie jego kopii nastąpiło przed upływem terminu do jego wniesienia za pomocą jednego ze sposobów określonych w art. 27 ust. 2 ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.).

Odwołanie wnosi się w terminach określonych w art. 182 ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz. U. z 2010 r. Nr 113, poz. 759, z późn. zm.).

Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu.

Skargę wnosi się do sądu okręgowego właściwego dla siedziby albo miejsca zamieszkania Zamawiającego.

Skargę wnosi się za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w terminie 7 dni od dnia doręczenia orzeczenia Krajowej Izby Odwoławczej, przesyłając jednocześnie jej odpis przeciwnikowi skargi. Złożenie skargi w placówce pocztowej operatora publicznego jest równoznaczne z jej wniesieniem.

VI.3.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych
Postal address: ul. Postępu 17A
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

VI.4. Date of dispatch of this notice

25.10.2013